



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 155]  
No. 155]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, जुलाई 13, 2006/आषाढ़ 22, 1928  
NEW DELHI, THURSDAY, JULY 13, 2006/ASADHA 22, 1928

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 13 जुलाई, 2006

सं. 31 (आर ई-2006)/2004—2009

विषय : टैरिफ रेट कोटा (टी आर क्यू) के तहत विभिन्न मर्दों के आयात हेतु प्रक्रिया ।

फा. सं. 01/89/180/0001/ए एम 04/पी सी-I(क).—विदेश व्यापार नीति, 2004—2009 के पैरा 2.4 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए विदेश व्यापार महानिदेशक निम्नलिखित घोषणा करते हैं :-

वित्तीय वर्ष 2006-2007 के लिए प्रक्रिया पुस्तक के पैरा 2.61 के अनुसार टैरिफ रेट कोटे के तहत आयात हेतु आवेदन प्रस्तुत करने की अन्तिम तिथि को केवल निम्नलिखित तीन मर्दों के लिए 31 जुलाई, 2006 तक बढ़ा दिया गया है :-

- (1) स्किमड और सम्पूर्ण दुग्ध पाउडर, शिशु आदि के लिए दुग्ध आहार (0402.10 या 0402.21)
- (2) मक्का (दाना) : अन्य (1005.90) और
- (3) परिष्कृत तोरी, कोल्जा अथवा सरसों का तेल, अन्य (1514.19 अथवा 1514.99)।

इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

के. टी. चाको, महानिदेशक, विदेश व्यापार एवं पदेन अपर सचिव

## MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

## PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 13th July, 2006

No. 31 (RE-2006)/2004—2009

**Subject : Procedure for import of various items under Tariff Rate Quota (TRQ).**

**F. No. 01/89/180/0001/AM 04/PC-I(A).**—In exercise of the powers conferred under para 2.4 of Foreign Trade Policy, 2004—2009, the DGFT makes the following announcements :—

The last date for filing applications for import under TRQ as per para 2.61 of the Handbook of Procedures for the financial year 2006-2007 has been extended upto 31st July, 2006 for the following three items only :

- (1) Skimmed and whole milk powder, milk food for babies, etc. (0402.10 or 0402.21)
- (2) Maize (corn) : other (1005.90) and
- (3) Refined rape, colza or mustard oil, other (1514.19 or 1514.99).

This issues in the Public interest.

K. T. CHACKO, Director General of Foreign Trade & ex-officio Addl. Secy.